

## Montageanleitung „Roll-Liner“

Herzlichen Glückwunsch, Sie haben sich zum Kauf eines „Roll-Liners“ entschlossen und werden viel Freude mit diesem Gerät haben.

Bei der Montage des „Roll-Liners“ gehen Sie bitte wie folgt vor:

1. Achsen einfetten und anschließend die Räder aufstecken, wobei die Ventile nach außen zeigen müssen. Anschließend zur Radsicherung die beiden Kappen auf die Enden der Achsen aufstecken.
2. Das Markierungsrad zwischen die beiden Halterungen montieren und mit dem Splint sichern.
3. Das Transferrad (Rad mit Gummibezug) mit Sand füllen und auf das Markierungsrad auflegen. Die beiden an der Halterung eingedrehten Schrauben ggf. etwas verstellen, damit das Transferrad leicht läuft.
4. Seitlich am Behälter-hinten Lenkerbügel-Halterungen aufstecken und mit Handräder festsetzen.
5. Lenkerbügel in die beiden Halterungen stecken und in gewünschter Höhe mit Schrauben und Muttern befestigen.
6. Zur Regulierung der Farbgemisch-Menge ist am Behälter eine Bürste angebracht. Durch Drehen des Handrades läßt sich die Farbgemisch-Menge leicht regulieren.
7. Anschließend nur noch das Farbgemisch in den Behälter gießen und schon kann mit den Markierungsarbeiten begonnen werden.
8. Nach Gebrauch das restliche Farbgemisch aus dem Behälter ablassen und alle Teile gut reinigen.

..... und nun viel Spaß.

## Instructions for Assembly „Roll-Liner“

Congratulations, you decided to buy our original „Roll-Liner“ and we are sure you will enjoy it.

Please mount the Roll-Liner as follows:

1. Grease wheel shafts and mount wheels, valves showing to the outside. To fasten wheels stick caps on the ends of wheel shafts.
2. Mount marking wheel between both supports and fasten with split-pin.
3. Fill sand in the transfer wheel (rubber coated wheel) and put it on the marking wheel. In case, regulate the screws in the supports so that the transfer wheel runs easily.
4. Mount handlebar supports at the tank and fasten with hand wheels.
5. Stick handlebar in both supports and fasten with screws and nuts in the desired height.
6. To regulate the colour quantity a brush is installed at the tank. The colour quantity can easily be adjusted by turning the handwheel.
7. Then only fill colour in the tank and start marking.
8. After having finished marking remove the remaining colour from the tank and clean all parts.

..... and now enjoy yourself.

## Instructions d'Assemblage „Roll-Liner“

Vous avez décidé d'acheter un „Roll-Liner“ original et nous vous souhaitons beaucoup de joie.

Monter ce roll-Liner comme suit:

1. Graisser les essieux et puis enfoncer les pneus. Considérer que les soupapes montent vers l'extérieur. Maintenant enfoncer les deux chapeaux sur les fins des essieux pour fixer les pneus.
2. Monter le pneu de tracage entre les deux fixations et fixer avec l'aubier.
3. Remplir le pneu transfert (pneu en caoutchouc) avec de sable et poser-le sur le pneu de tracage. En cas de besoin ajuster les vis à la fixation afin que le pneu transfert roule légèrement.
4. Enfoncer les fixations du guidon au côté arrière du réservoir et fixer-les avec les roues à main.
5. Enfoncer le guidon dans les fixations et fixer-le avec des vis et des écrous si l'on a atteint la hauteur voulue.
6. On a installé une brosse au réservoir pour régler la quantité de la couleur. Il est facile d'ajuster la quantité en tournant la roue à main.
7. Puis verser la couleur dans le réservoir et commencer le tracage.
8. Après chaque emploi vider le réservoir et nettoyer tous les éléments.

..... et maintenant amusez-vous bien.

## Ersatzteilliste

1. Behälter
2. Halter für Vorderrad (Paar) + Bolzen
3. Halter für Hinterrad (Paar)
- 4.
5. Schaft des Rades
6. Ablassschraube  $\frac{1}{2}$
7. Sicherungstift für Rad
8. Schraubenmutter M8
- 9.
10. Siegel des Farbübertragungsrades
11. Schlauch für Luftrad
- 12.
13. Halterung des Handlaufs
14. Handlauf
15. Griff
16. Silikonabdeckung des AL-Rads
17. Aluminiumrad
18. schwarzes Handrad für Bürstenhalter
19. Papierkarton + Abstandshalter
20. Feder für Bürste
21. Farbübertragungsrad
22. Bürstenhalter + Bürste
23. Reifen für Luftrad
24. Schraube zur Entleerung der Farbe
25. Gummi für Farbübertragungsrad Nr.21
26. Luftrad komplett
27. Sichere Abdeckvorrichtung für Luftrad
28. Bürste

